

MINISTERIO DE ECONOMÍA, FOMENTO Y TURISMO

**SUBSECRETARÍA DE PESCA Y ACUICULTURA**

MEMO (DAS) 026-17 CESIÓN RAE SARDINA COMÚN  
AQUEPESCA A.G. (X REGIÓN) – STI CALETA GLORIA (VIII  
REGIÓN)



AUTORIZA CESIÓN SARDINA COMÚN ENTRE ORGANIZACIÓN RAE X REGIÓN A ORGANIZACIÓN RAE VIII REGIÓN.

VALPARAÍSO, 28 FEB. 2017

R. EX. N° 721

**VISTO:** Lo solicitado por la "ASOCIACIÓN GREMIAL DE PRODUCTORES PELÁGICOS, ARMADORES ARTESANALES DE LA CALETA DE QUELLÓN DÉCIMA REGIÓN-AQUEPESCA A.G.", sometida al Régimen Artesanal de Extracción de Sardina común de la X Región de Los Lagos y por el "SINDICATO DE TRABAJADORES INDEPENDIENTES ARMADORES Y PESCADORES ARTESANALES Y RAMOS AFINES CALETA GLORIA COMUNA DE TALCAHUANO", sometida al Régimen Artesanal de Extracción de Sardina común de la VIII Región del Bío-Bío, mediante C.I.SUBPESCA N° 1784-2017; lo informado por el Departamento de Análisis Sectorial mediante Memorándum Técnico (DAS) N° 026/2017; las Leyes N° 19.880 y N° 20.657; la Ley General de Pesca y Acuicultura, cuyo texto refundido, coordinado y sistematizado fue fijado por el D.S. N° 430 de 1991, el D.F.L. N° 5 de 1983, del actual Ministerio de Economía, Fomento y Turismo; los Decretos Exentos N° 1034 de 2014 y sus modificaciones y N° 900 de 2016, ambos del Ministerio de Economía, Fomento y Turismo; las Resoluciones Exentas N° 4175 y N° 465, ambas de 2016 y N° 519 de 2017, todas de esta Subsecretaría.

**CONSIDERANDO:**

Que el artículo 55 N de la Ley General de Pesca y Acuicultura, dispone que dentro del marco del Régimen Artesanal de Extracción, los titulares de asignaciones podrán ceder las toneladas asignadas para el respectivo año a otro titular de la misma región o a titulares de otras regiones, siempre que se trate de la misma unidad poblacional. Asimismo la norma agrega que también se podrán celebrar estos actos jurídicos en beneficio de uno o más pescadores artesanales inscritos en el Registro Pesquero Artesanal en el recurso respectivo en regiones no sometidas al régimen y dentro de la misma unidad poblacional.

Que la "ASOCIACIÓN GREMIAL DE PRODUCTORES PELÁGICOS, ARMADORES ARTESANALES DE LA CALETA DE QUELLÓN DÉCIMA REGIÓN-AQUEPESCA A.G.", se encuentra sometida al Régimen Artesanal de Extracción de Sardina Común de la X Región, establecido mediante Decreto Exento N° 1034 de 2014 y sus modificaciones, del actual Ministerio de Economía, Fomento y Turismo.

Que la organización de pescadores artesanales previamente individualizada ha solicitado acogerse al artículo 55 N de la Ley General de Pesca y Acuicultura, manifestando su voluntad de ceder un total de 300 toneladas de sardina común, autorizadas mediante Resolución Exenta N° 4175 de 2016, modificada por N° 465 de 2017, ambas de esta Subsecretaría.

La cesión se efectúa en favor del "SINDICATO DE TRABAJADORES INDEPENDIENTES ARMADORES Y PESCADORES ARTESANALES Y RAMOS AFINES CALETA GLORIA COMUNA DE TALCAHUANO", sometido al Régimen Artesanal del mencionado recurso en la VIII Región del Bío-Bío, quién a su vez ha solicitado la aprobación de la señalada cesión.

Que el Departamento de Análisis Sectorial de esta Subsecretaría de Pesca y Acuicultura, mediante Memorándum Técnico señalado en Visto, ha informado favorablemente la solicitud por cuanto cumple con los requisitos establecidos en la citada norma, por lo que corresponde autorizar la cesión de toneladas.

### RESUELVO:

1.- Autorízase la cesión de **300 toneladas de Sardina común**, provenientes de la "ASOCIACIÓN GREMIAL DE PRODUCTORES PELÁGICOS, ARMADORES ARTESANALES DE LA CALETA DE QUELLÓN DÉCIMA REGIÓN-AQUEPESCA A.G.", Registro de Asociaciones Gremiales N° 270-10, sometida al Régimen Artesanal de Extracción de Sardina común de la X Región, proveniente de las siguientes embarcaciones artesanales:

Armador	Nave	RPA	Cuota a Ceder de sardina común (ton)
TOMAS NEIRA PARRA	<b>DON TOMAS</b>	951473	<b>150</b>
MIGUEL SILVA SILVA	<b>DON WILLIAM</b>	955418	<b>150</b>

2.- La cesión se efectúa en favor del "SINDICATO DE TRABAJADORES INDEPENDIENTES ARMADORES Y PESCADORES ARTESANALES Y RAMOS AFINES CALETA GLORIA COMUNA DE TALCAHUANO", R.S.U N° 08.05.0603, sometido al Régimen Artesanal de Extracción de Sardina común de la VIII Región, sometida al Régimen Artesanal del mencionado recurso en la VIII Región del Bío-Bío.

3.- Descuéntese 300 toneladas de Sardina común de la cuota autorizada a la "ASOCIACIÓN GREMIAL DE PRODUCTORES PELÁGICOS, ARMADORES ARTESANALES DE LA CALETA DE QUELLÓN DÉCIMA REGIÓN-AQUEPESCA A.G.", mediante Resolución Exenta N° 4175 de 2016, modificada por N° 465 de 2017, ambas de esta Subsecretaría.

4.- El cesionario deberá informar previamente al Servicio Nacional de Pesca y Acuicultura el inicio de operaciones pesqueras extractivas efectuadas con cargo a las toneladas autorizadas en la presente resolución.

5.- Los excesos en que incurra la cesionaria sobre las toneladas autorizadas en la presente resolución se descontarán de la cuota de sardina común autorizada al SINDICATO DE TRABAJADORES INDEPENDIENTES ARMADORES Y PESCADORES ARTESANALES Y RAMOS AFINES CALETA GLORIA COMUNA DE TALCAHUANO, sometido al Régimen Artesanal de Extracción por organización para el recurso Sardina Común en la VIII Región, mediante Resolución Exenta N° 519 de 2017, de esta Subsecretaría.

6.- El listado de los pescadores artesanales propiamente tales, inscritos en el Registro Pesquero Artesanal, que participaron en el último zarpe de la embarcación cedente, de conformidad con los registros de zarpes otorgados por la Autoridad Marítima es el siguiente:

Embarcación	Tripulantes	
	RUT	Nombres
DON TOMÁS (RPA 951473)	10.822.493-2	JONNHY GARCES MARINO
	12.796.376-2	ROBERTO LOYOLA URRRA
	12.974.646-7	GASTON ARAVENA ZURITA
	13.379.775-0	EFRAIN DOMINGUEZ SEPULVEDA
	13.726.508-7	ALEJANDRO SEGURA CARRASCO
DON WILLIAM (RPA 955418)	11.791.663-4	BORNEY SILVA PEZO
	7.291.408-2	JUAN FERNANDEZ VELOSO
	9.310.589-3	OSCAR CEA ANGULO
	12.199.064-4	FERNANDO AGUIRRE SANTANDER
	14.516.141-K	DAVID SILVA GUTIERREZ
	14.560.380-3	CRISTHIAN SUAZO MANSILLA
	15.197.269-1	BLADIMIR SILVA PEZO

Dependiendo del régimen contractual o laboral que rijan la relación entre el armador y el patrón o tripulantes, se deberá pagar la parte acordada en el respectivo contrato o la remuneración correspondiente, por el traspaso que se haya efectuado, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 55 N inciso 5° de la Ley General de Pesca y Acuicultura.

7.- Las capturas de las embarcaciones artesanales que se realicen en conformidad a la presente autorización se imputarán al titular original de la asignación.

8.- Los desembarques artesanales que se realicen conforme la presente autorización deberán informarse en el Formulario de Desembarque Artesanal con indicación expresa de la resolución de cesión a que se imputarán, hasta completar las toneladas objeto de la cesión.

9.- El Servicio Nacional de Pesca y Acuicultura deberá publicar en el registro público de traspasos, que deberá estar disponible en su página de dominio electrónico, la información a que se refiere el artículo 55 N inciso 5° de la Ley General de Pesca y Acuicultura.

10.- La presente resolución podrá ser impugnada por la interposición del recurso de reposición contemplado en el artículo 59 de la Ley N° 19.880, ante esta misma Subsecretaría y dentro del plazo de 5 días hábiles contados desde la respectiva notificación, sin perjuicio de la aclaración del acto dispuesta en el artículo 62 del citado cuerpo legal y de las demás acciones y recursos que procedan de conformidad con la normativa vigente.

11.- Transcribese copia de la presente resolución a la Dirección General del Territorio Marítimo y Marina Mercante, al Departamento de Análisis Sectorial de esta Subsecretaría y al Servicio Nacional de Pesca y Acuicultura.

**ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y PUBLÍQUESE EN TEXTO ÍNTEGRO EN LA PÁGINA WEB DE LA SUBSECRETARÍA DE PESCA Y ACUICULTURA.**

FOM/IMU



*[Handwritten signature]*  
**PABLO TREJO CARMONA**  
Subsecretario de Pesca y Acuicultura (S)